

Zoznam faktúr / List of invoices

Nie je daňový doklad / Not valid for tax purposes (VAT)



Dátum podania: 21.03.2011

Korešpondenčná adresa / Mailing address:

Obec Krajné Obecný úrad

Krajné
916 16 Krajné

Číslo zoznamu / List number:

2011/3080098663/MSSK

Vystavil / Issuer:

SLOVNAFT, a.s.

Vičie hrdlo 1, 82412 Bratislava

IČO / Registration no: 31322832

IČ pre DPH / VAT registration no: SK2020372640

Číslo zákazníka / Customer code: 403327

IČO / Registration no: 00311715

IČ pre DPH / VAT registration no:

Spôsob platby / Terms of payment:

Bankový prevod / Bank transfer

Názov banky / Name of bank: VŠEOBECNÁ ÚVEROVÁ BANKA A.S.

Číslo účtu / Bank account: 1933504555/0200

IBAN: SK6902000000001933504555

SWIFT: SUBASKBX

Dátum splatnosti / Payment due: 31.03.2011

Prosíme Vás pri úhrade súhrnnej čiastky faktúr uvádzať do VS 3080098663 / Please use the code 3080098663 in the comment cell of the transfer as payment identification number.

V prípade otázok nás kontaktujte prosím na číse 00421258597554, 7549 / In case of any question please call on the 00421258597554, 7549.

| Krajina Country | Číslo faktúry Invoice number | Miestna mena Local currency | Suma fa v miestnej mene s DPH Total in local currency inc VAT | Mena platby Currency to pay | Suma fa s DPH v mene platby Total in currency to pay inc VAT |
|--|---------------------------------|--------------------------------|--|--------------------------------|---|
| Slovakia | 4590102072 | EUR | 398,30 | EUR | 398,30 |
| Súhrnná čiastka / Total amount: | | | | EUR | 398,30 |

| | |
|---|----------------------------|
| Obec Krajné, 916 16 Krajné č. 52 | |
| Dátum: | 23.3.2011 |
| Podacie číslo: | Číslo spisu: 3/164/2011 |
| Prílohy/bsy: | výtlačok: HOZOVNKA |
| Registrácia značka: PVS | Znak jedn. a lehota ulož.: |
| | 10 |

Faktúra / Invoice

Číslo faktúry /Invoice number:

4590102072

Číslo zoznamu/List number: 2011/3080098663/MSSK

Číslo zákazníka /Customer code: 403327

Číslo zmluvy/Contract no: 5611853303

Dátum vystavenia/Date of issue: 17.03.2011

Dátum dodania/Date of delivery: 15.03.2011

Dátum splatnosti /Payment due: 31.03.2011

Faktúra bola vystavená dvojnásobne.

The invoice was made in duplicate

Dodávateľ/Seller:

SLOVNAFT, a.s.

Vlčie hrdlo 1, 82412 Bratislava

IČO/Registration no: 31322832

IČ pre DPH/VAT registration no: SK2020372640

Zapísaný v Obchodnom registri Okresného Súdu Bratislava I,

Odd.: Sa, Vložka č.: 426/B

Registered in the Commercial Register of the District Court Bratislava I,

Section: Sa, File No.: 426/B

Kupujúci/Buyer:

Obec Krajné Obecný úrad

Krajné, 916 16 Krajné

IČO/Registration no: 00311715

IČ pre DPH/VAT registration no:

Faktúru vystavil /Billing location:

SLOVNAFT, a.s.

Vlčie hrdlo 1, 82412 Bratislava

Telefón/Phone contact : 00421258597554, 7549, FAX: 00421258597560

Názov banky/Bank: VŠEOBECNÁ ÚVEROVÁ BANKA A.S.

Číslo bankového účtu/Bank account: 1933504555/0200

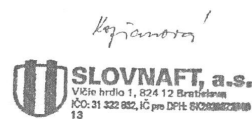
IBAN: SK690200000001933504555

SWIFT: SUBASKBX

| Produkt Product | Mj UM | Množstvo Quantity | Jednotková cena Net unit price | Základ dane Net value | DPH% VAT% | Hodnota DPH VAT value | Suma celkom Gross value |
|--------------------|-----------------------|----------------------|-----------------------------------|--------------------------|--------------|--------------------------|----------------------------|
| TEMPO PLUS 95 | L | 80,00 | 1,1934 | 95,47 | 20% | 19,10 | 114,57 |
| TEMPO PLUS DIESEL | L | 213,00 | 1,1100 | 236,44 | 20% | 47,29 | 283,73 |
| Sadzba dane | Základ dane | Daň | Fakturovaná suma | Mena | | | |
| VAT rate | Taxable amount | VAT amount | Invoice value | Currency | | | |
| 20% | 331,91 | 66,39 | 398,30 | EUR | | | |
| Total/Total | 331,91 | 66,39 | 398,30 | EUR | | | |

Čiastka k úhrade /Total amount:

398,30 EUR



SLOVNAFT, a.s. Manažment kariet - príloha faktúry
 Zákazník: 403327 Obec Krajné Obecný úrad
 Faktúra: 4590102072
 Dátum vystavenia: 17.03.2011
 Dátum splatnosti: 31.03.2011
 Dátum dodania: 15.03.2011

| Č.tovaru: | 003004 TEMPO PLUS 95 | | | MJ: L | 20% | | | |
|-------------------------------------|-------------------------|-------|--------|--------------|-----------|----------|----------|---------------------|
| Stredisko: | Karta: 7080057000560506 | | | EČV: GARAGE1 | | | EUR suma | EUR suma |
| Dátum | Čas | ČS | Miesto | Č.potvrđ | Kilometre | Množstvo | bez DPH | s DPH |
| 11.03.2011 | 09:59 | 78206 | MYJAVA | 004879 | | 80.00 | 95.48 | 114.57 |
| Karta: 7080057000560506 | | | | | | 80.00 | 95.48 | 114.57 |
| Názov výrobku: 003004 TEMPO PLUS 95 | | | | | | 80.00 | | |
| | | | | | | | | Celková suma |
| | | | | | | | | 114.57 |
| | | | | | | | | Základ dane pre 20% |
| | | | | | | | | 95.48 |
| | | | | | | | | 20% |
| | | | | | | | | 19.09 |

| Č.tovaru: | 005004 TEMPO PLUS DIESEL | | | MJ: L | 20% | | | |
|---|--------------------------|-------|--------|--------------|-----------|----------|----------|---------------------|
| Stredisko: | Karta: 7080057000560506 | | | EČV: GARAGE1 | | | EUR suma | EUR suma |
| Dátum | Čas | ČS | Miesto | Č.potvrđ | Kilometre | Množstvo | bez DPH | s DPH |
| 11.03.2011 | 09:54 | 78206 | MYJAVA | 004878 | | 213.00 | 236.44 | 283.73 |
| Karta: 7080057000560506 | | | | | | 213.00 | 236.44 | 283.73 |
| Názov výrobku: 005004 TEMPO PLUS DIESEL | | | | | | 213.00 | | |
| | | | | | | | | Celková suma |
| | | | | | | | | 283.73 |
| | | | | | | | | Základ dane pre 20% |
| | | | | | | | | 236.44 |
| | | | | | | | | 20% |
| | | | | | | | | 47.29 |

| | | | | | | | | |
|----------------------|--|--|--|--|--|--|--|---------------------|
| Nákladové strediská: | | | | | | | | Celková suma |
| | | | | | | | | 398.30 |
| | | | | | | | | Základ dane pre 20% |
| | | | | | | | | 331.92 |
| | | | | | | | | 20% |
| | | | | | | | | 66.38 |

| | | | | | | | | |
|-----------------------------|--|--|--|--|--|--|--|---------------------|
| Faktúra/Príloha: 4590102072 | | | | | | | | Celková suma |
| | | | | | | | | 398.30 |
| | | | | | | | | Základ dane pre 20% |
| | | | | | | | | 331.92 |
| | | | | | | | | 20% |
| | | | | | | | | 66.38 |